heilsa

Sauna á infrarouge

pour 2 personnes

GUIDE D'INSTALLATION ET MANUEL DE L'UTILISATEUR

Modèle 2JOS014NAH

CONÇU POUR L'USAGE À L'INTÉRIEUR
NE BRANCHEZ PAS L'UNITÉ DANS LA PRISE DE COURANT
AVANT D'AVOIR LU TOUTES LES DIRECTIVES DU MANUEL.

IMPORTANT

Vérifiez soigneusement l'unité avant l'installation pour vous assurer qu'il n'y ait aucun dommage. Ne disposez pas de l'empaquetage jusqu'à ce que vous soyez satisfait de cette unité.

Si vous encourez tout problème avec cette unité ou si des pièces sont absentes ou endommagées, veuillez appeler notre ligne sans frais : 1-800-459-4409. NE RETOURNEZ PAS L'UNITÉ À L'ENDROIT OU VOUS L'AVEZ ACHETÉE avant d'avoir appelé le numéro sans frais ci-dessus.

AVERTISSEMENT:

LORSQUE VOUS UTILISEZ CET APPAREIL ÉLECTRIQUE, DES MESURES DE SÉCURITÉ DE BASE DOIVENT ÊTRE OBSERVÉES EN TOUT TEMPS, Y COMPRIS LES SUIVANTES :

1. Lisez toutes les directives avant d'utiliser le sauna à infrarouge.
2. Afin de réduire les risques de blessure, ne laissez pas des enfants utiliser le sauna s'ils ne sont pas étroitement surveillés, en tout temps.
3. N'utilisez pas le sauna immédiatement après avoir fait des exercices épuisants. Attendez au moins 30 minutes que votre corps ait récupéré complètement.
4. Les températures excessives sont potentiellement dommageables pour le fœtus durant les premiers mois de grossesse. Les femmes qui sont enceintes ou qui pourraient l'être devraient obtenir la permission de leur médecin avant d'utiliser le sauna.
5. **AVERTISSEMENT:** La consommation d'alcool, de drogues ou de médicaments peut grandement augmenter les risques d'hyperthermie fatale!

   Danger d'hyperthermie: L'exposition prolongée à de l'air chaud provoque l'hyperthermie. L'hyperthermie survient lorsque la température interne du corps atteint un niveau de plusieurs degrés au-dessus de la température normale du corps humain, qui est de 37 ºC (98,6 ºF). Les symptômes de l'hyperthermie comprennent : augmentation de la température interne du corps, étourdissements, léthargie, somnolence et perte de connaissance. Les effets de l'hyperthermie comprennent:

a) L'inaptitude à reconnaître les effets de la chaleur;
b) l'inaptitude à reconnaître la nécessité de quitter le sauna;
c) l'insensibilité face aux dangers imminents;
d) les dommages au fœtus, chez la femme enceinte;
e) l'incapacité physique à quitter le sauna; et
f) l'état d'inconscience.

6. Les personnes qui souffrent d'obésité ou qui ont des antécédents médicaux de maladie de cœur, d'hypotension ou d'hypertension artérielle, de problèmes de l'appareil circulatoire ou de diabète devraient consulter un médecin avant d'utiliser le sauna.
7. Les personnes qui prennent des médicaments devraient consulter un médecin avant d'utiliser le sauna, car certains médicaments peuvent causer de la somnolence, et d'autres, influer sur le rythme cardiaque, la pression artérielle et la circulation sanguine.
8. Soyez prudent(e) en entrant dans le sauna ou en en ressortant.
9. Ne dormez jamais dans le sauna lorsque celui-ci est en état de marche à plein rendement.
10. N'utilisez pas de nettoyants liquides ou aérosols à l'intérieur du sauna. Débranchez le sauna de la prise murale avant de le nettoyer. Utilisez un chiffon humide pour le nettoyer.
11. N'empilez pas ni n'entreposez d'objets pardessus le sauna ou à l'intérieur de celui-ci.
12. Ne faites pas fonctionner le sauna avec un cordon/des fils ou fiche endommagé(es), ou après que l'appareil a présenté une défectuosité. Si le cordon d'alimentation devient endommagé, il faut le faire remplacer sans tarder par un électricien qualifié, afin d'éviter les risques.
13. N'utilisez pas l'appareil pendant un orage électrique afin d'éviter les risques de décharges électriques.
14. Toute modification ou tentative d'altération d'une connexion électrique quelconque du bloc d'alimentation annulera la garantie du fabricant.

15. Séchez-vous les mains avant de manipuler des commandes électriques. Ne débranchez jamais le cordon d'alimentation ni ne réglez les commandes si vos mains sont mouillées ou vos pieds, nus et mouillés. Il y a alors risques de décharges électriques!
16. Ne tentez d'effectuer aucune réparation sans d'abord consulter le fabricant. Toute tentative de réparation non autorisée annulera la garantie du fabricant.
17. N'utilisez pas le sauna près de l'eau, par ex., près d'une baignoire, dans un sous-sol mouillé, ou près d'une piscine ou en un autre endroit semblable, qu'il soit mouillé ou simplement humide.
18. Ne prenez pas de douches à l'intérieur du sauna, et ce, afin de garder les matériaux en bois suffisamment secs et d'éviter leur déformation sous l'action de l'eau. Ne versez pas de l'eau ni d'autres liquides sur les éléments chauffants et les équipements électriques.
19. Évitez d'acheminer le cordon d'alimentation par-dessus des tapis et autres matériaux isolants thermiques. Gardez le cordon d'alimentation éloigné de la circulation et à l'abri des coincements causés par des objets pouvant être déposés sur ou contre celui-ci. Veuillez, aussi, bien protéger le cordon d'alimentation, ne pas l'écraser par terre ni l'immerger dans l'eau : ceci peut être très dangereux !
20. Débranchez l'appareil de la prise de courant, lorsqu'il ne sera pas utilisé pendant une période prolongée.
21. **MISE EN GARDE:** Pour usage résidentiel et à l'intérieur seulement.
22. Installez en conformité avec les directives du fabricant.
23. **MISE EN GARDE:** Utilisez seulement des fusibles à action différée ou fusibles à point de fusion bas portant la marque « D », ou des fusibles à haut pouvoir de coupure (HPC).
24. **MISE EN GARDE:** Si le disjoncteur manuel (bouton de réenclenchement-14) pour le contrôle de la température se déclenche fréquemment, vous devriez contacter un technicien spécialisé.
25. Dimensions minimales de la pièce pour l'assemblage : (LARG. x PROF. x HAUT.) 210 cm x 180 cm x 210cm (82.6 po x 70.8 po x 82.6 po)

CONSEILS D'UTILISATION

1. Si vous éprouvez le besoin d'air plus frais, laissez simplement la porte ouverte jusqu'à ce que votre air ambiant redevienne confortable.
2. En laissant le thermostat au réglage le plus haut, vous obtiendrez un rendement continu des éléments chauffants à infrarouge de votre sauna.
3. Buvez beaucoup de liquide avant, pendant et après votre séance de sauna.
4. Si vous prenez une douche ou un bain chaud(e) avant votre séance de sauna, il est possible que vous transpiriez davantage. Essayez le sauna avec et sans bain/douche préalable pour déterminer votre préférence.
5. Pour utiliser l'effet thermothérapeutique du sauna, traitez vos cheveux à l'huile chaude pendant que vous êtes dans le sauna. Traitez vos cheveux avec l'huile ou le produit de traitement, et enveloppez-les d'une serviette.
6. Utilisez au moins 2 ou 3 serviettes. Assoyez-vous sur une serviette repliée plusieurs fois pour offrir un appui plus confortable. Mettez une autre serviette au sol, qui absorbera la sueur. Une troisième serviette posée sur vos genoux contribuera aussi à votre confort et vous aidera également à absorber la transpiration.
7. N'oubliez pas d'essuyer votre corps de l'excédent de sueur durant la séance, afin de favoriser la libre transpiration.
8. Pour aider à soulager plus rapidement les muscles tendus et endoloris, massez les régions affectées durant la séance.
9. Ne mettez ni lotions ni huiles sur votre corps durant la séance de sauna : celles-ci peuvent bloquer les pores et empêcher ainsi la transpiration.
10. Vous obtiendrez une peau exceptionnellement douce après le rasage, sans gels ni mousses,

si vous vous rasez le visage ou les jambes pendant que vous transpirez abondamment dans le sauna.

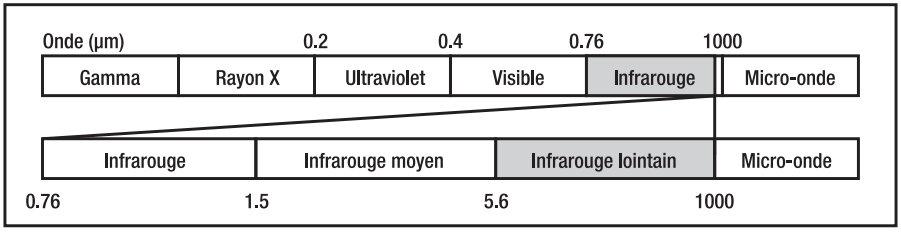
11. Ne mangez rien pendant au moins une (1) heure avant votre séance de sauna. En effet, il est préférable de faire une telle séance l'estomac vide. Dans le cas contraire, vous risquez davantage d'éprouver de l'inconfort.
12. Pour tirer le maximum de votre séance de sauna, faites travailler vos muscles : étirements des bras et des jambes, massages du cou, des pieds, etc.
13. Vous pouvez profiter des effets relaxants et apaisants des séances régulières de sauna en allant vous coucher après celles-ci. L'état d'esprit paisible et détendu procuré par le sauna vous aidera à vous endormir plus vite et à mieux dormir.
14. Après la séance, ne passez pas directement dans la douche. Comme la température de votre corps a augmenté pendant la séance, il continuera de transpirer encore, même lorsque les éléments chauffants seront mis hors circuit. Demeurez assis(e) dans le sauna, porte ouverte, et laissez ainsi votre corps transpirer encore un peu pendant qu'il récupère et que sa température s'abaisse. Lorsque vous vous sentez suffisamment confortable, prenez une douche à l'eau moyennement chaude, puis terminez par une douche froide pour récupérer complètement.

Nous vous remercions d'avoir choisi notre sauna à l'infrarouge et vous félicitons de cet achat. Nous sommes confiants que toute votre famille profitera longtemps des nombreux avantages offerts par ce produit.

Nous vous recommandons de lire attentivement ce guide avant d'utiliser le sauna pour la première fois. Nous vous suggérons de conserver ce guide et d'y référer au besoin.

QU'EST CE QUE L'INFRAROUGE?

L'infrarouge est constitué d'ondes électromagnétiques qui se situent entre la lumière visible et les micro-ondes. Selon la longueur d'onde, l'infrarouge peut se subdiviser en IR proche, moyen et lointain. L'infrarouge lointain a la plus grande longueur d'onde et est le plus efficace des trois.



INTRODUCTION

La cabine sauna à l'infrarouge est fabriquée en bois et équipée d'appareils de chauffage à l'infrarouge et d'un dispositif de contrôle. La cabine de bois comprend des panneaux avant, arrière et latéraux, un banc et un panneau de recouvrement de l'appareil de chauffage, un plancher et un toit. L'habitacle est chauffé à l'infrarouge et comprend une protection pour le dos. Le panneau de contrôle est situé à l'extérieur sur le panneau avant. Une lumière à l'intérieur vous permet de lire dans la cabine et vous pouvez brancher un lecteur MP3 (non inclus) dans la fiche MP3 située dans le coin arrière pour écouter de la musique pendant votre sauna.

PIÈCES

A. PANNEAU AVANT

(voir fig. 1)

1. Poignée de porte
2. Porte en verre de sécurité
3. Panneau de contrôle

B. INTÉRIEUR (voir fig. 2)

4. Grille de ventilation
5. Haut-parleur
6. Capteur de température
7. Lampe de lecture (culot E26 économiseur d'énergie Max 11W)
8. Appareil de chauffage
9. Siège
10. Panneau protecteur de chauffage
11. Cadre arrière
12. Adaptateur Mp3
13. Tablette pour Mp3
14. Bouton de réenclenchement

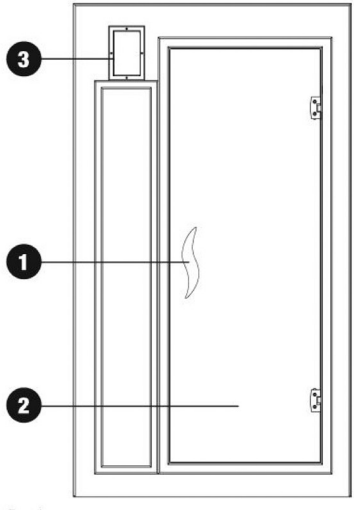


fig. 1

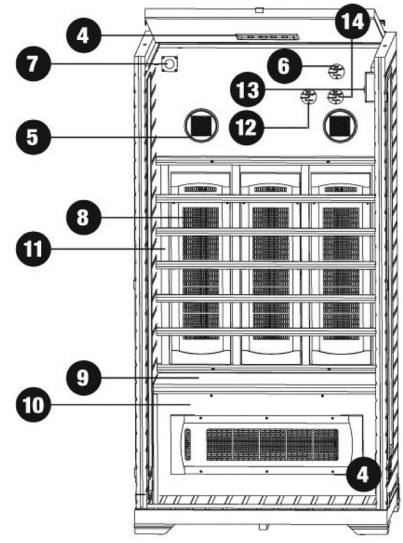
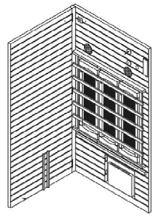
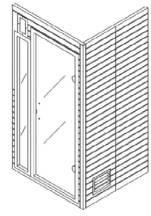


fig. 2

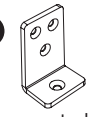
LISTE DES PIÈCES

1

Panneau latéral/ arrière x 1

2

Panneau latéral/ avant x 1

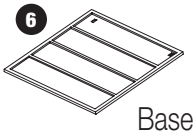
3

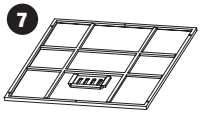
Vis x 6

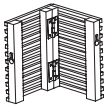
4

Support de fixation x 2

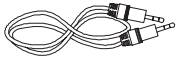
5

Ampoule x 1

6

Base x 1

7

Panneau supérieur x 1

8

Boîtier de lampe x 1

9

Câble de MP3 x 1

10

Vis de fixation (pour la poignée de porte) x 2

11

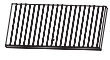
Poignée de porte (extérieure) x 1

12

Poignée de porte (intérieure) x 1

13

Panneau chauffant de siège x 1

14

Siège x 1

15

Barre de support de siège x 1

16

Vis de fixation x 8

17

Vis de fixation x 6

18

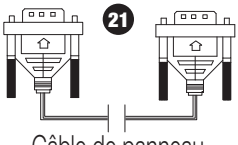
Vis de fixation (pour la panneau chauffant) x 1

19

Vis de fixation x 2

20

Cordon d'alimentation x 1

21

Câble de panneau de contrôle à DEL x 1

Les illustrations peuvent différer du produit réel.

1. BOÎTE DE CONTRÔLE

Cette boîte est l'unité de contrôle de la cabine sauna. Elle est fixée au panneau arrière (voir fig. 3).

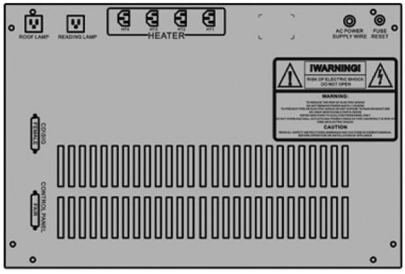


fig. 3

2. INSCRIPTIONS DES PIÈCES

Pour faciliter l'installation, veuillez lire attentivement les informations ci-après pour effectuer les connexions correctement. (voir formulaire 1)

INSCRIPTION	CONNEXION DES COMPOSANTES
ALIMENTATION ÉLECTRIQUE	Câble d'alimentation
F1	Fusible
FH1, FH2	Fusible du chauffage
F/LUMIÈRE	Fusible pour lumière de lecture
HT1, HT2	Câble d'alimentation pour chauffage
LUMIÈRE	Connexion pour lampe de lecture
CTRL	Connexion du panneau de contrôle
DC	Pour DC
HAUT-PARLEUR G	Connecteur du haut-parleur gauche
HAUT-PARLEUR D	Connecteur du haut-parleur droit
TEMP SENSOR	Capteur de température

formulaire 1

3. ASSEMBLAGE DU PANNEAU LATÉRAL DROIT

Fixer la barre de support de siège [15] au panneau latéral droit en utilisant 2 vis [19] tout en vous assurant que le bas de la barre de support soit aligné avec le bas du panneau latéral (voir fig. 4).

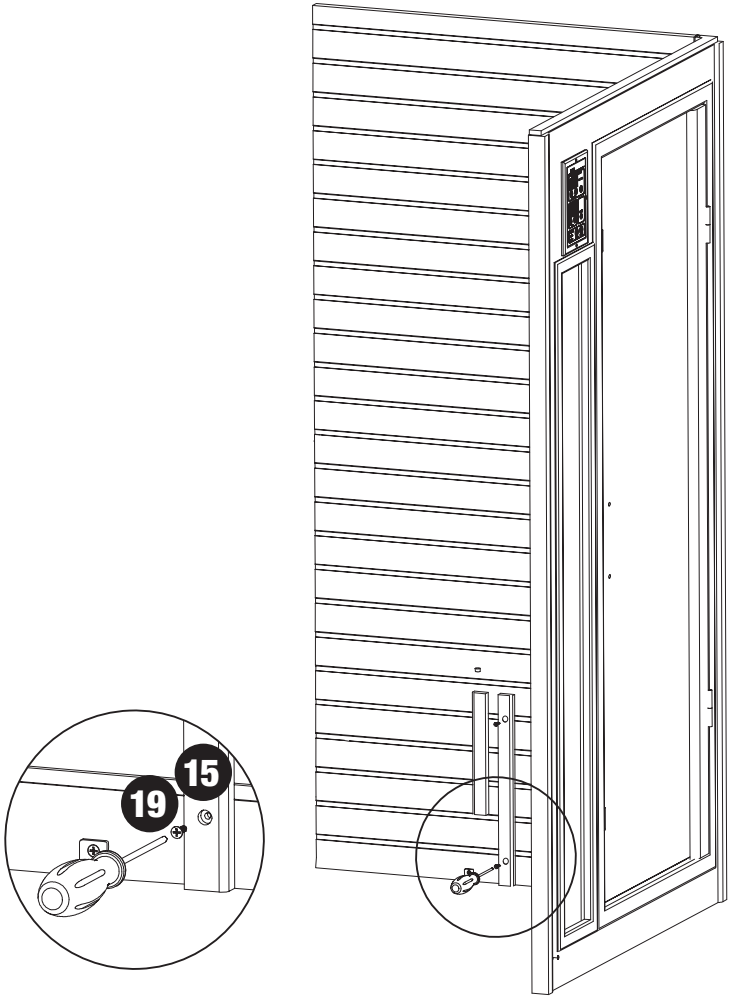


fig. 4

4. FIXATION DES PANNEAUX GAUCHE/ARRIÈRE À LA BASE

Fixer les panneaux arrière et latéral à la base [1] avec un support en L [4] et 3 vis [3] (voir figure 5).

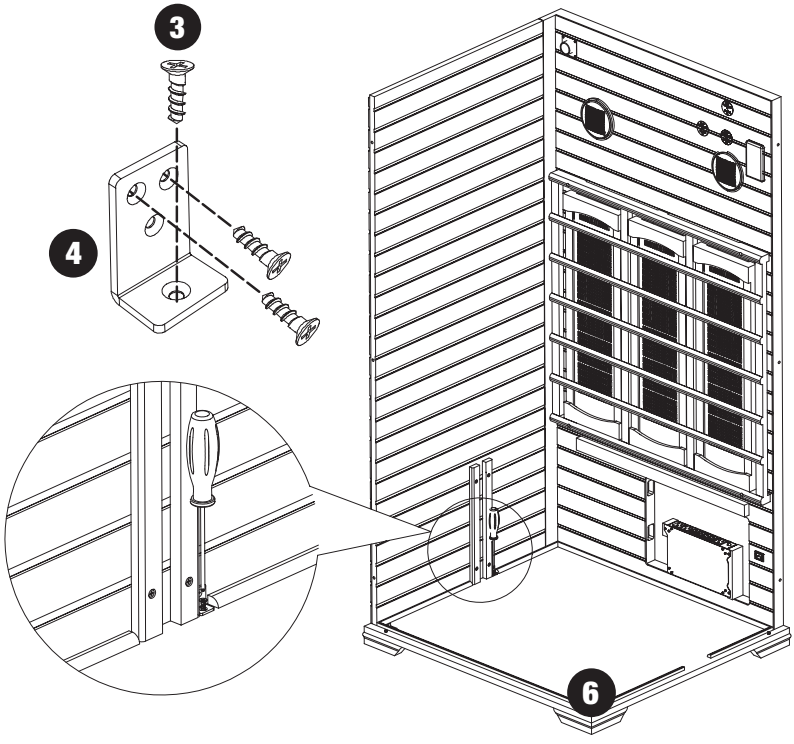


fig. 5

Placer les panneaux de latéral de droite/d'avant [2] sur la base [6] comme indiqué (voir figure 6).

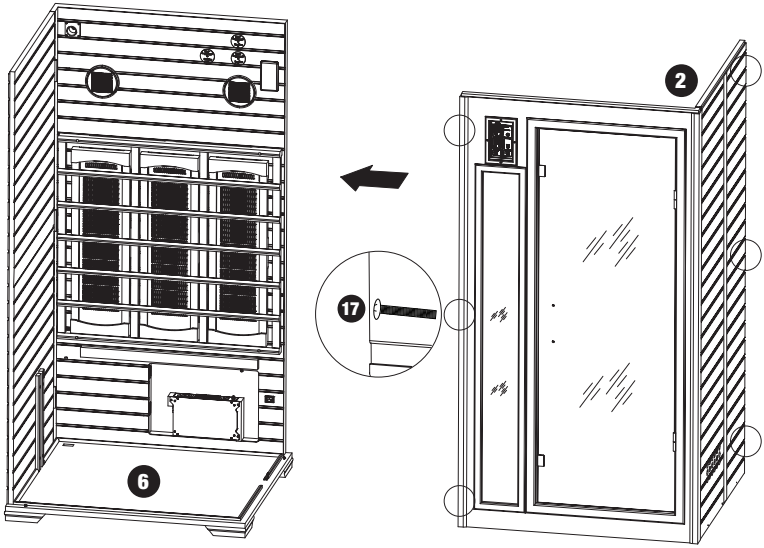


fig. 6

5. FIXATION DES MURS

Insérez 6 vis [17] dans les trous pré percés tel qu'illustré et utilisez un tournevis pour les viser solidement (voir figure 7).

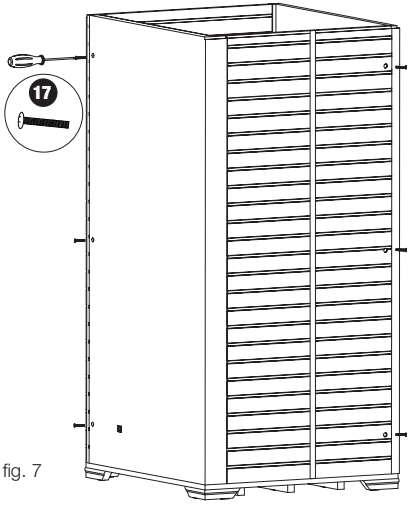


fig. 7

6. FIXATION DES PANNEAUX LATÉRAL DE DROITE/AVANT À LA BASE

Fixer les panneaux avant et de droite à la base avec un support en L [4] et 3 vis [3] (voir figure 8).

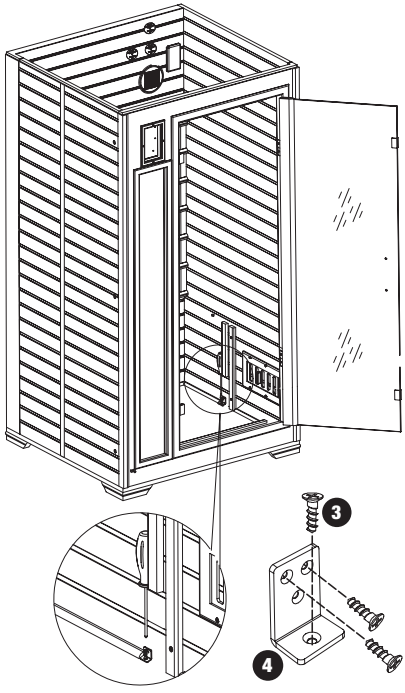


fig. 8

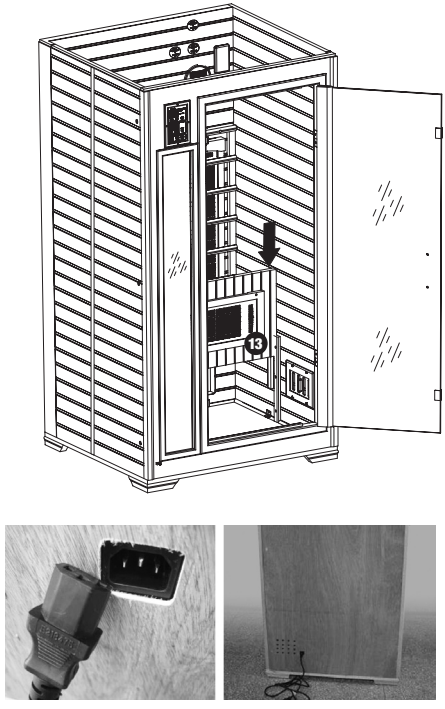


fig. 9

7. FIXATION DU PANNEAU CHAUFFANT DE SIÈGE

Installer le panneau chauffant de siège [13] en le glissant vers le bas entre les 2 barres de support de chaque côté des murs du sauna, comme indiqué. S'assurer que le panneau chauffant de siège touche la base après l'installation. Retirer le cordon d'alimentation de l'emballage et le brancher dans la prise située à l'arrière au bas de la sauna. (Voir figure 9).

8. CONNEXION DU PANNEAU DE CONTRÔLE

Utilisez le câble de branchement du panneau de commande [21] et branchez le socle du panneau de commande au panneau de façade vers le raccord de branchement sur panneau supérieur. Le câble de connexion doit être acheminé par les trous de sortie de fils, courir en dessous de la supérieur et remonter à travers le trou pour être connecté sur le panneau arrière (voir figure 10).

9. INSTALLATION DU SIÈGE ET DU BOÎTIER DE LAMPE

Installer le panneau de siège [14] de sorte qu'il repose sur le panneau arrière et sur le panneau chauffant de siège comme indiqué. Fixer le siège en place en insérant une vis [18] dans le trou pré-percé situé au milieu du siège. Visser l'ampoule [5] dans la douille de la lampe et installer le boîtier de la lampe [8] avec 2 vis (voir figure 11).

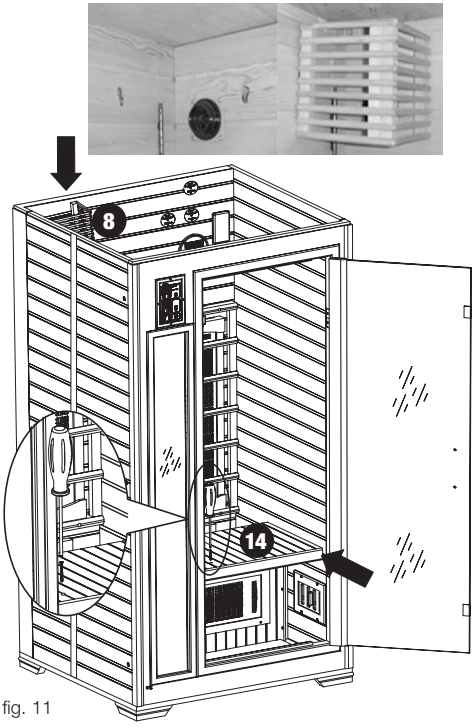


fig. 11

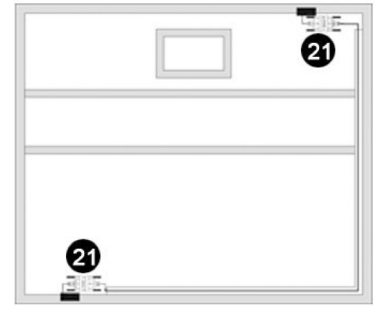


fig. 10

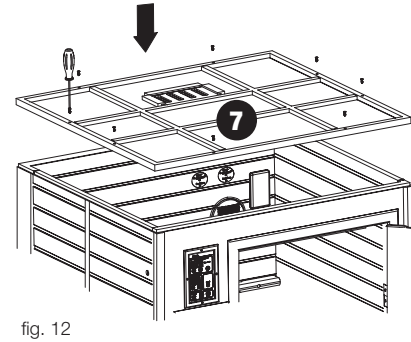


fig. 12

10. INSTALATION DU PANEAU SUPÉRIEUR

Installer le panneau supérieur [7] avec huit vis [16] (voir figure 12).

11. INSTALLATION DE LA POIGNÉE DE PORTE

Installer les poignées de porte [11 & 12] intérieure et extérieure sur la porte de verre avec deux vis [10] comme montré (voir figure 13).

IMPORTANT : Ne pas trop serrer les vis de la poignée de porte

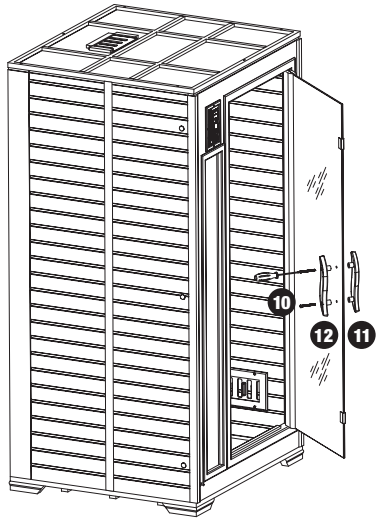


fig. 13

12. LOCALISATION DU SAUNA

- Choisir un bon emplacement pour installer le sauna. Ne pas installer à moins de 500 mm (19,7 po) à partir de la grille d'entrée de ventilation à toute surface verticale, et de 200 mm (7,9 po) au plafond.
- Le CORDON D'ALIMENTATION PRINCIPAL doit être facilement accessible.
- L'emplacement doit être sec et à niveau, loin de sources d'eau.

AVERTISSEMENT : Ne pas installer de la plomberie à l'intérieur ou au-dessus du sauna (robinets, douches etc.)

13. CAPTEUR DE TEMPÉRATURE

IMPORTANT: après s'être assuré que toutes les prises soient bien raccordées, RETIRER LE FILM ADHESIF du capteur de température (voir figure 14).

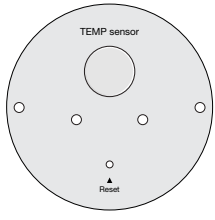


fig. 14

14. BRANCHEMENT ÉLECTRIQUE

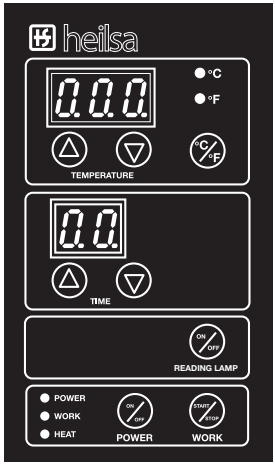
Brancher l'appareil à une sortie mise à la terre (à 3 broches) de 120V 60Hz. Le sauna est prêt à être utilisé. LIRE ET SUIVRE TOUTES LES DIRECTIVES D'UTILISATION AVANT LA PREMIÈRE UTILISATION.

15. VENTILATION

Il y a une grille de ventilation au bas du panneau de droite ainsi que sur le panneau supérieur. Déplacer les portes coulissantes pour ouvrir / fermer les grilles de ventilation.

FONCTIONNEMENT DU SAUNA

NOTE: Avant de faire fonctionner le sauna, veuillez vous assurer du branchement de toutes les connexions à la boîte de contrôle et de leur fonctionnement adéquat (boîte de contrôle, appareils de chauffage, capteur de température, etc.)



FONCTIONS DU PANNEAU DE CONTRÔLE

Interrupteur ON/OFF: Appuyer pour mettre l'unité sous tension.

Work Start-Stop: Appuyer pour contrôler les fonctions du sauna.

Indicateur de courant: Indique la mise sous tension du sauna.

Indicateur de fonctionnement: Indique que le sauna est en fonction.

Indicateur de chaleur: Indique que le chauffage est en fonction.

Lampe de lecture: Appuyer pour avoir de l'éclairage.

Indicateur de durée: Indique la durée de chauffage du sauna en minute(s).

Minuterie: Appuyer pour faire fonctionner la minuterie.

Indicateur de température: Indique la température intérieure du sauna en degrés Celsius ou Farenheit.

Contrôle de température: Appuyer pour modifier le degré de température.

°C/°F: appuyer pour modifier l'affichage en degrés Celsius ou Farenheit.

1. **ALIMENTATION PRINCIPALE:** Brancher le câble à la prise électrique de la résidence.
2. **ALIMENTATION DU SAUNA:** Pour mettre le sauna en marche, appuyer une fois sur le bouton ON/OFF du panneau de contrôle intérieur. L'indicateur s'allumera. La minuterie indiquera 90 minutes et la température indiquera 60. En appuyant sur le bouton ON/OFF à nouveau, le sauna s'éteindra.
3. **TEMPS DE CHAUFFAGE:** Pour déterminer la durée de la période de chauffage, démarrer le sauna, appuyer sur l'une des flèches TIME pour prolonger ou réduire le temps de chauffage du sauna. Chaque pression du doigt augmente ou réduit le temps d'une minute. En appuyant de façon continue plus de 2 secondes, le réglage changera rapidement. En relâchant le bouton plus de 5 secondes, la lecture numérique s'interrompt et la sélection sera mise en mémoire. Cette sélection sera utilisée lors du prochain démarrage du sauna. Pendant l'utilisation du sauna, l'indication du temps sélectionné décroîtra à chaque minute. Lorsqu'il ne reste que 5 minutes, une sonnerie se fait entendre pendant 15 secondes. L'affichage du temps restant clignotera jusqu'à l'apparition du chiffre 0. Le sauna s'éteint alors automatiquement.
4. **ÉQUIVALENCE DE TEMPÉRATURE:** Pour modifier l'affichage, appuyer sur le bouton ºF/ºC et choisir votre mode préféré.
5. **TEMPÉRATURE:** Pour régler la température, démarrer le sauna et appuyer sur les flèches du panneau de température pour augmenter ou réduire la chaleur. Chaque pression du doigt sur le bouton augmentera ou réduira la chaleur d'un degré. En appuyant de façon continue plus de 2 secondes, les degrés se modifieront rapidement. Le degré sélectionné commande le niveau de chaleur du sauna. En relâchant le bouton plus de 5 secondes, la lecture numérique s'interrompt et la sélection sera mise en mémoire. Cette sélection sera utilisée lors du prochain démarrage du sauna.
6. **ARRÊTER/DÉMARRER LES APPAREILS DE CHAUFFAGE:** Appuyer une fois sur le bouton WORK START/STOP pour mettre l'appareil de chauffage en marche; l'indicateur s'allumera. Appuyer une seconde fois pour éteindre l'appareil de chauffage et l'indicateur s'éteindra. Pendant l'été (lorsque la température ambiante est à 30 ˚C / 86 ˚F), le temps de chauffage et la température intérieure seront approximativement:

Lorsque la température ambiante est basse, le temps de chauffage est plus long. Les informations ci-haut sont fournies à titre indicatif seulement et le temps de chauffage peut varier.

TEMPÉRATURE INTÉRIEURE	40 ºC (104 ºF)	50 ºC (122 ºF)	55 ºC (131 ºF)	60 ºC (140 ºF)	66 ºC (150.8 ºF)
TEMPS DE CHAUFFAGE (en minutes)	5-7	17-19	23-25	31-33	43-45

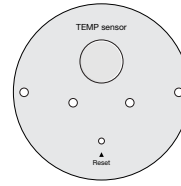
Lorsque la température intérieure atteint le niveau sélectionné, le contrôle numérique interrompt les appareils de chauffage. L'indicateur WORK restera allumé et l'indicateur HEATER s'éteindra. L'intérieur du sauna conserve sa chaleur pendant un certain temps lorsque les appareils de chauffage cessent de fonctionner. Lorsque la chaleur atteint 2 degrés sous la chaleur sélectionnée, les appareils de chauffage démarrent pour rétablir le niveau de température prédéterminé et ce, pendant toute la durée de l'utilisation du sauna.

LAMPE DE LECTURE: Pour allumer la lampe de lecture, appuyer une fois sur le bouton ON/OFF et appuyer à nouveau pour l'éteindre.
PRISE MP3: Brancher votre lecteur MP3 ou radio (non inclus) à la prise MP3 avec câble de MP3 [9] pour faire fonctionner les haut-parleurs.

PROTECTION CONTRE LA SURCHAUFFE

Le mur arrière du sauna comporte un capteur de température avec un bouton de remise en fonction encastré. En cas de surchauffe de l'intérieur du sauna, les appareils de chauffage s'éteignent automatiquement. Une fois que le sauna s'est refroidit à une température sécuritaire, appuyer sur le bouton de remise en fonction pour redémarrer les appareils de chauffage.

1. Le sauna se désactive automatiquement lorsque le bouton de remise en marche se déclenche. Si cela se produit, ouvrez la porte du sauna jusqu'à ce que la température baisse en dessous de 30°C.
2. Insérez une épingle dans le trou de remise en marche (voir la figure ci-dessous) et appuyez jusqu'à ce que vous entendiez un déclic.
3. Appuyer sur "POWER" sur le panneau de contrôle et les appareils de chauffage du sauna se remettront en marche.



AVERTISSEMENT

1) Ne pas utiliser le sauna près de l'eau, (i.e. baignoire, un sous-sol humide ou près d'une piscine).
2) Ne pas prendre de douche dans le sauna puisqu'un excès d'eau endommagera le bois. Ne pas verser d'eau ou d'autres liquides sur les appareils de chauffage ou l'équipement électrique.
3) Ne pas utiliser de produits nettoyants liquides ou en aérosol dans le sauna. Débrancher le câble électrique avant de procéder au nettoyage avec un linge humide.
4) Le câble d'alimentation devrait être installé de manière à lui éviter tout dommage (piétinement ou objet lourd déposé sur le câble). Débrancher le câble lorsque l'appareil n'est pas utilisé.
5) Lorsque des pièces de rechange sont nécessaires, s'assurer qu'elles soient spécifiées par le fabricant. Les pièces non autorisées peuvent avoir comme conséquence l'incendie, les décharges électriques ou d'autres risques. Après la réparation, demander au technicien de service d'effectuer des essais de sûreté pour déterminer que votre sauna est en bonne condition de fonctionnement.

AVERTISSEMENT :
Couper le courant et débrancher le câble d'alimentaiton avant de procéder à l'entretien ou au nettoyage de l'appareil afin d'éviter tout risque d'incendie ou de choc électrique.

AVERTISSEMENT :

Ne brancher rien d'autre que ce sauna à un réceptacle de 2 prises. Brancher un appareil à la deuxième prise tandis que le sauna est en fonction peut faire déclencher le circuit.

REMPLACEMENT DE LA LAMPE

1. Enlever le BOÎTIER DE LAMPE. Glisser le couvercle de la lampe vers le haut pour l'enlever.
2. Retirer l'ampoule brûlée. Glisser vers le bas pour le réinstaller et la remplacer avec une nouvelle ampoule écoénergétique 11W max avec une base E26.
3. Replacer le boîtier et visser les 2 vis.
4. Brancher l'unité.

DIRECTIVES D'ENTRETIEN

Laver le sauna avec un linge humide. Ne pas utiliser de produits nettoyants liquides ou en aérosol dans le sauna. Les produits chimiques qui peuvent endommager le bois, endommageront le sauna et le fini protecteur sur le bois.

LOCALISATION DU SAUNA

- Choisir un bon emplacement pour installer le sauna. Ne pas installer à moins de 500 mm (19,7 po) à partir de la grille d'entrée de ventilation à toute surface verticale, et de 200 mm (7,9 po) au plafond).
- Le CORDON D'ALIMENTATION PRINCIPAL doit être facilement accessible.
- L'emplacement doit être sec et à niveau, loin de sources d'eau.

AVERTISSEMENT : Ne pas installer de la plomberie à l'intérieur ou au-dessus du sauna (robinets, douches etc.)

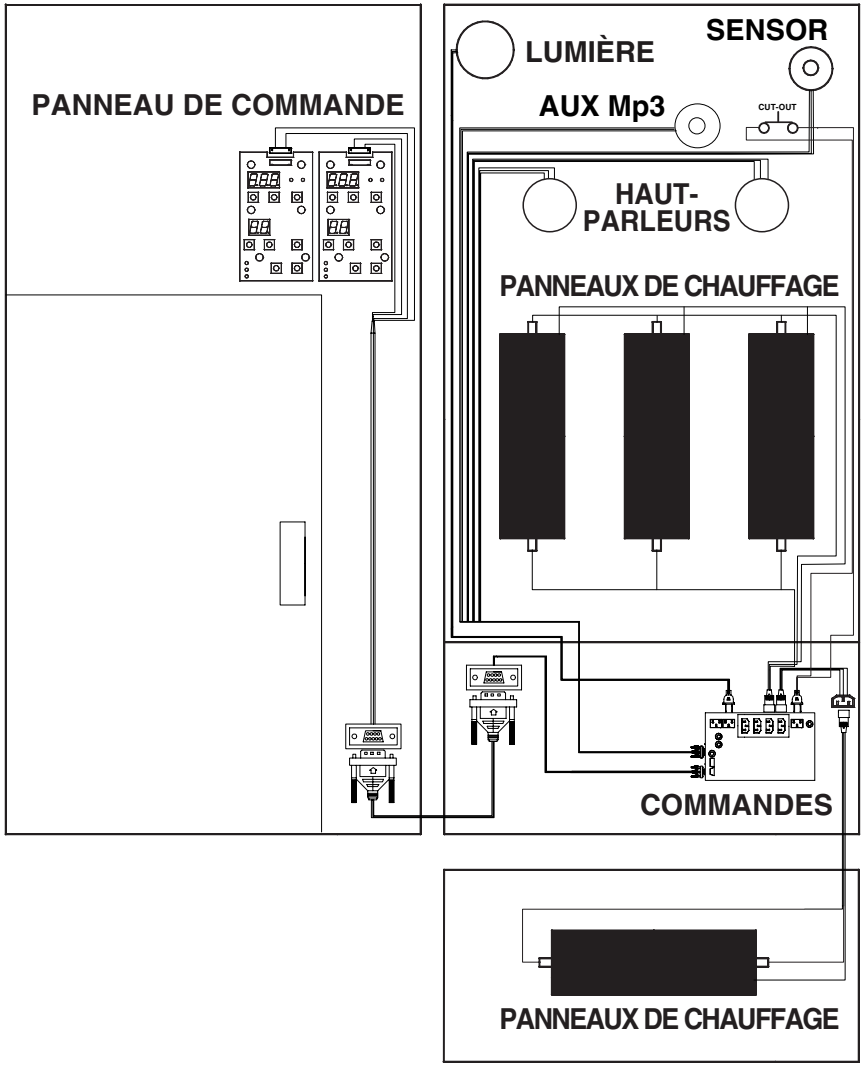
DANGER : Ne pas installer de prises de courant à l'intérieur du sauna.

GUIDE DE DÉPANNAGE

	PROBLÈME	EXPLICATION	SOLUTION
1	Le témoin de l'alimentation ne s'allume pas.	La douille ne fonctionne pas.	Vérifiez l'alimentation et la douille, ou remplacez par une neuve.
		Le fusible est grillé.	
2	Le témoin des fonctions opérationnelles ne s'allume pas.	Le témoin correspondant est brisé	Réparez ou remplacez le panneau de commande.
		Le circuit ou certains accessoires sont brisés pour les fonctions qui s'appliquent	Réparez ou remplacez le circuit pour les fonctions correspondantes.
3	L'élément à infrarouge ne fonctionne pas : ne produit ni infrarouge ni chaleur.	L'élément chauffant est brisé	Remplacez par un élément chauffant neuf ayant les mêmes caractéristiques techniques.
		Sa durée de vie est raccourcie graduellement par les usages répétés.	
		Le fusible est grillé.	Remplacez par un fusible neuf ayant les mêmes caractéristiques techniques
		La connexion du circuit pour l'élément chauffant a pris du jeu.	Vérifiez-le, et reconnectez fermement.
		Le circuit du panneau de contrôle ou des accessoires correspondants est brisé.	Réparez-le ou remplacez-le.
4	La température est anormale à l'intérieur du sauna	L'élément chauffant présente certaines anomalies.	Consultez la section précédente.
		Mauvais réglage.	Réglez-le de nouveau.
		Le circuit des commandes de température ou de certains accessoires est brisé.	Remplacez le panneau de contrôle
5	Une odeur de brûlé apparaît à l'intérieur du sauna	Le circuit présente des anomalies (accessoires brisés, courts-circuits, défectuosités de contrôle du système) ayant pu entraîner le grillage de certains accessoires et du centre de contrôle électrique.	Débranchez-le de la source d'alimentation, vérifiez le bloc d'alimentation, et Téléphonez au numéro 800 indiqué dans le présent Manuel.
6	La lampe ne fonctionne pas	Le filament de la lampe est grillé.	Débranchez le sauna, puis remplacez la lampe.
		L'ampoule et son luminaire ont du jeu.	Débranchez le sauna, enlevez la lampe, et relevez la lame du contact au centre du luminaire. Vissez de nouveau l'ampoule en place, puis refaites le raccordement de façon adéquate.
7	Les haut-parleurs n'émettent aucun son.	Le haut-parleur est brisé.	Remplacez le haut-parleur par un neuf, ayant les mêmes caractéristiques techniques.
		La connexion électrique a du jeu	Débranchez le sauna, et reconnectez les fils de haut-parleurs.

NOTE: Conserver le numéro de série du sauna pour fins de garantie (inscrit sur le panneau avant et l'emballage). Fournir ce numéro à votre vendeur lors d'un appel de service après-vente.

SCHÉMA ÉLECTRIQUE



GARANTIE D'UN AN

Chaque sauna est soumis à des essais avant de quitter l'usine de fabrication et est garanti pendant un an. Si le sauna ne fonctionne pas correctement dans l'année de son achat, veuillez communiquer avec le service à la clientèle au 1-800-459-4409 (8 h 30 - 17 h 30 HNE). Nous choisirons, à notre discrétion, de réparer ou de remplacer l'unité. Vous devrez payer d'avance les frais de fret pour retourner l'appareil. Lorsque nous vous retournerons une unité réparée ou une nouvelle unité, nous paierons les frais de transport. Nous n'avons aucune autre obligation que la réparation ou le remplacement de l'unité. Cette garantie est nulle si Quality Craft estime que le produit a été modifié, mal utilisé, endommagé, utilisé avec abus ou alimenté par une source d'énergie inconvenable. Les ampoules lumineuses ne sont pas couvertes par cette garantie. Cette garantie s'applique pour un usage domestique seulement. L'usage commercial n'est pas couvert par la garantie.

Importé par
Quality Craft Ltd.
Laval, Québec
Canada, H7S 2G7
1-800-459-4409
www.qualitycraft.com
Fabriqué en Chine

C ETL US LISTED
Intertek
3095896